

## KUPCHIK, LUIS

ENTREVISTADA: la hermana

El audio completo se encuentra en el archivo del Centro Marc Turkow:  
266 – Kupchik, Luis

LADO A

Entrevistadora: ...algún tipo de retrato que para la gente que no lo conoció, que es la mayoría que van a leer este libro, que puedan leer, ver una foto y tener una idea, por supuesto sin entrar en cada detalle de su personalidad pero tener una idea de cómo era Luis, cómo era su persona, cómo era su carácter, qué le gustaba, incluso qué lo ponía chinchudo... Es así .... La madre, que es la que más lo conoce.

Madre: .....

Entrevistadora: ¿No? ¿Quiere usted, Julio?

Julio: ¿Qué podemos decir? Que fue un buen hijo, que se ocupó de todo, que se preocupó por todos también, quería a la familia. ¿Qué decir?

Hermana: Sí, que realmente para mí fue el mejor hermano del mundo, que realmente día a día noto terriblemente la falta de él, que tenía un montón de cualidades, un montón de defectos pero que lo más importante es que dejó creo que lo mejor. Y que, bueno, lo extrañamos mucho. Y que yo estoy muy contenta de que, bueno, esto no pase al olvido y como dijo mi sobrina chiquitita, que quiere justicia.

Entrevistadora: ¿Alguna cosa, así, que a él le gustaba especialmente?

Hermana: ¿Vos te acordás de algo?

Madre: Sí, le gustaba la vida... Yo primero de todo quiero decir que lo quiero mucho ..... Era un chico que le gustaba vivir bien, le gustaba vestir bien, quería mucho a su familia y era un hijo ejemplar.

Padre: Y él disfrutaba de todo. También tenía sus buenos berrinches también porque es un ser humano.

Entrevistadora: Claro. ¿Qué lo ponía chinchudo?

Madre: Eso que lo diga la mujer.

Madre: Que lo contrariaran.

Entrevistadora: ¿Ah, sí? ¿No le gustaba ...?

Madre: Que lo contrariara yo, que lo contraria cualquiera, cualquier otra persona. Yo creo que cuando lo contrariaban, cualquiera que lo hiciera él se ponía chinchudo.

Entrevistadora: Carácter...

Madre: Fuerte.

Entrevistadora: ¿Y el trabajo le gustaba o le molestaba no haber ejercido como arquitecto?

Madre: No...

Madre: No, era muy trabajador. Realmente los últimos tres años no tuvo mucha suerte en su labor, sufrió bastante, pero ... de amigos excelentes...

Padre: Pero lo que le..., el trabajo, lo que hacía le gustaba. Y lo quería lo que él hacía.

Madre: Tenía un grupo de amigos excelente, realmente que lo recordaron siempre. Un amigo mío de Israel, otro amigo de Miami...

Padre: Excelente, sí. Ni bien se enteraron, porque él apareció, el cuerpo a los siete días...

Entrevistadora: Ustedes estuvieron siete días .....

Padre: Y vino un chico... Ni bien se enteraron allá uno de Israel vino enseguida.

Hermana: No, Ariel, de Miami vino enseguida.

Padre: Ariel. En 24 horas vino acá. Y otro en 48 horas llegó.

Madre: Y estuvieron los siete días aquí, de día y de noche. Y la hija de Silvana sufrió aquí realmente una barbaridad porque estuvieron viviendo con nosotros estos siete días, y se levantaban las dos a las dos, tres de la mañana, se iban a Ayacucho, regresaban agotadas...

Madre: .....

Hermana: No, ..... y la hermana de Silvana. Lo que pasa es que Luis para Ludmila, que es mi hija, o sea, era como un papá porque yo soy separada desde que Ludmila tenía dos años y, bueno, realmente Luis... no era el tío realmente, era un papá. Y bueno, así que ahora se extraña en todo. Y aparte que nosotros somos una familia muy unida, muy pegoteada... Mi hermano le hablaba a mis padres, yo no sé, 5-6 veces por día, se veían todos los días... O sea, no es lo común ni lo normal.

Madre: Y justo hoy fue el cumpleaños de Luis.

Padre: Lo que pasa que todos nosotros, la familia, yo hablo por mí, por mi señora, puedo hablar por..., por Silvana, con respecto a la relación como que nosotros depositamos cosas en él, ¿no?, y todas las cosas se resolvían juntos. Y nosotros depositamos cosas en él y cosas que, así, dejábamos, ¿no? Y de pronto ahora, con esto que pasó, nos sentimos muy vacíos, muy vacíos, porque él se llevó todo. Y ahora nos cuesta mucho recuperar todo eso. Es una cosa que no esperábamos, hay cosas que en un segundo, en un segundo se las llevaron.

Madre: Pienso que mi esposo ..... muy bien lo que de alguna manera sentimos. Cada día que pasa se extraña más. Y ahora nada más es una fecha, ..... cementerio.

Padre: Y nosotros en estos... Por eso estamos mal, mal, no creemos que nunca vamos a poderlo superar. Sé que el tiempo, dicen, es el mejor remedio. Pero no sé, pero este momento siempre hay algo que vuelve a abrir la herida, siempre hay algo que vuelve a abrir la herida.

Entrevistadora: .....

Padre: Sí, ya sé, pero...

Madre: ..... la que está permanentemente, va a vivir con nosotros y se va a ir con nosotros.

Padre: No se va a cerrar la herida así. Pero cada acontecimiento y cada cosa que pasa, yo en este momento siento cañonazos, siento truenos, me sobresalta, no sé; no es que me asuste pero me agarra algo que me..., da la sensación que es la bomba. El día que pasó esto fue cuando mi suegro ya había fallecido, y yo volví acá alrededor de las diez de la mañana, que estaba con el marido de Silvana acá, y acá estaban las persianas bajas y estaba esto medio en penumbras. Y estaba que venía a buscar unos papeles por el asunto del trámite justamente de mi suegro..., no sé porqué, o por mi señora que vino a buscar algo. Y sentimos la explosión acá y yo le digo a mi yerno: "Pero esto está... Va a llover, ¿sintió qué trueno?". Sentí un trueno yo; y bueno, no fue un trueno. Y yo estaba acá sentado en el momento de la explosión. Y demás está decirle, cuando me enteré yo ya a las diez y media estaba allá.

Madre:... me comunicaron a mí a las siete de la tarde.

Padre: No, a ella la estuvimos engañando porque estaba con el padre, que prácticamente estaban esperando realmente que terminen el trámite de la AMIA, estaban esperando para que se lo lleven. Y no sabíamos qué decirle.

Hermana: Y a mí me llama una amiga a las diez de la mañana por teléfono y me pregunta: "¿Dónde está tu hermano?". Y le digo: "¿Me estás jodiendo? Preguntame por mi abuelo". Y me dice: "Explotó una bomba en la AMIA". Y yo, bueno, realmente no supe qué hacer, mi mamá estaba del otro lado del living...

Padre: Yo estaba ahí a las diez y media. Y cuando... Todavía pude acercarme porque fue todo confusión. Y cuando yo vi todo ese derrumbe, porque vi todo el derrumbe, y la gente...

Esposa: Además, él era diabético y se inyectaba insulina.

Madre: Luis. Y cuando lo encontraron, encontraron el frasquito de insulina y la inyección. Era una cosa que a mí me mortificaba, yo preguntaba permanentemente a todos mis amigos: "¿Cómo va a sobrevivir estos siete días?". Yo tenía la esperanza que iba a aparecer, que... Y todos me daban una explicación, pero nada más que una explicación para tranquilizarme. Pero Silvana sabía que...

Padre: Es una anécdota. Eso a mí me tiene mal, Marcela, muy mala espina. El estuvo ahí sepultado, después de siete días lo encontraron. Esto pasó el lunes, lo encontraron el domingo a la noche. Cuando me entregaron las cosas de él, mi nuera me entregó, me

lo dio a mí, me dieron el reloj y el reloj estaba andando. Yo lo que le quiero decir, él no está y el reloj estaba andando.

Madre: Ahora, lo que fue terrible además fue así, que me llama mi hermano y me dice que a mis sobrinos los van a enterrar en Jardín de Paz. Y mi marido dice: "No, a Luis en Tablada". Entonces mi hermana agarra y le dice a mi hermano: "Te pido por favor, yo quiero ir a los dos lugares, acompañar a mi hermana y acompañarte a vos". Así que a Luis lo llevamos a las diez de la mañana y mis sobrinos partieron a las dos de la tarde, mi hermano nos esperó. Pero cuando yo llegué a ver a mis sobrinos...

Padre: estaba destrozado, no pudimos...

Madre: Cuando yo llegué mi hermana me dijo: "No, vos andá a casa".

Hermana: En realidad, Marcela sale a trabajar todo el día para que a las nenas no les falte nada y tratamos entre todos de que, bueno, que como Stefaní y Natalí son el pedacito de Luis que quedó lo que queremos es estar siempre unidos y bien con todos y hasta el fin.

Madre: Ahora, el hecho de que hayan venido estos amigos desde Miami e Israel significa...

Entrevistadora: Habla mucho de él, ¿no?

Madre: Porque era muy querido. Además, unas amigas mías de Los Angeles me mandaron un..., un recordatorio en el cual... Allá en el templo hicieron una oración, hicieron una placa en nombre de Luis y en nombre de mis dos sobrinos. Y este amigo Ariel también mandó un recordatorio que salió...

Padre: como hacen en los templos, que se piden.

Entrevistadora: ¿Y él se escribía con estos amigos?

Madre: Sí, sí...

Padre: Se hablaban, se hablaban.

Madre: Y ayer me llamó por teléfono. Realmente una amiga muy querida. Te voy a mostrar ..... que me mandó.

Entrevistadora: ¿Y él vivió también en Israel en algún momento?

Hermana: No, no.

Padre: No, no, no...

Hermana: El con el amigo de Miami se veía mucho pero...

Madre: No, a él le gustaba la buena vida.

Hermana: Viajaban..., viajaban.

Entrevistadora: ¿Le gustaban los viajes?

Padre: Sí, sí, le encantaban.

Hermana: Lo que más le gustaba en la vida...

Padre: Lo que más le gustaba era viajar.

Entrevistadora: Ah, qué interesante.

Hermana: Sí, él viajó desde muy jovencito y en realidad...

Entrevistadora: ¿Y a qué lugares, por ejemplo?

Hermana: A todos lados, a Europa, a EE. UU.; le encantaba viajar, agarraba un auto y se iba por todos lados... El viaje de bodas con Marcela fue a Europa y... Y bueno, y después disfrutaron de varios viajes más.

Entrevistadora: ¿Con las nenas y todo?

Entrevistadora: Así que los viajes eran lo que más le gustaba.

Padre: Sí, le gustaba viajar.

Entrevistadora: ¿Hacía algún deporte, hacía...?

Hermana: Sí, fútbol.

Padre: Fútbol, era del equipo de Hacoaj, de..., digamos, del equipo de Hacoaj de veteranos.

Hermana: Sí, en Hacoaj también hicieron un minuto de silencio por la muerte de Luis y...

Padre: Y de Hacoaj tiene varias copas él, del equipo, ¿no?, que ganaban en todos los años.

Entrevistadora: ¿Y qué jugaba fijo una vez por semana, entrenaban y todo eso?

Padre: No, entrenaban..., eso la señora le puede decir.

Madre: Sí, entrenaba y además los fines de semana, sábado y domingo también.

Entrevistadora: Ah, bastante. ¿Y ustedes mientras tanto?

Madre: Nosotros estábamos por el club compartiendo el día, afuera, en Tigre.

Entrevistadora: Sí. O sea que el fin de semana era vida, así, al aire libre.

Entrevistadora: ¿Y aparte del fútbol, algún otro hobby, alguna otra actividad que le gustara?

Madre: Fútbol, viajes, vivir bien...

Padre: Y trabajar.

Madre: Y trabajar.

Padre: Y trabajar.

Hermana: Y era un excelente padre, excelente padre, se ocupaba de sus chicas, yo creo que las nenas tienen el mejor recuerdo. Y bueno..., es como que si había cosas malas en este momento yo personalmente no me acuerdo de ninguna y...

Entrevistadora: Y no vas a acordarte tampoco.

Hermana: No, no, porque aparte... era muy... Yo..., a mí..., hace cuatro meses que murió y es como antes dijo mi papá, siempre hay algo porqué extrañar o porqué... Y a mí personalmente que, bueno, ahora estoy en pareja pero yo viví muchos años sola, era mi compañero, mi consejero; y si yo estaba mal siempre tenía una palabra para que pueda seguir adelante. Entonces a mí en este momento se me hace muy duro, muy duro. Lo único que me sostiene es mi hija, las chiquitas... y, bueno, tratar de que mis padres, dentro de lo que puedan estar, estén bien. Ahora vienen las fiestas, hoy es el cumpleaños, el viernes fue cuatro meses, y bueno, así .....

Entrevistada: Luis amaba el fútbol, yo creo que era de las cosas que más le gustaba hacer...

Entrevistadora: Ah, tipo pasión...

Entrevistada: Sí, sí. Le gustaba además compartir la compañía de sus compañeros de fútbol, que por otro lado fueron amigos de él desde muy chiquitos.

Padre: Lloraron como chicos, lloraron como chicos, había un chico .....

Entrevistada: Estaban todos, pero todos los compañeros de fútbol. El jugó en Hacoaj, jugó en varios clubes...

Padre: En CASA.

Entrevistada: Había realmente compañeros de fútbol de Luis de..., no solamente compañeros y chicos que son muy, muy amigos, sino también chicos que de pronto compartieron esporádicamente partidos muy espaciados con él. La verdad que yo cuando los veía pensaba: "Es muy querido", porque la verdad que había cualquier cantidad de chicos.

Entrevistadora: ¿Y con estos mismos jugaba de chiquito?

Entrevistada: Con muchos de ellos jugaba desde chiquito.

Madre: Además continuaba la amistad, desde que eran chiquitos hasta ahora.

Entrevistadora: No sólo fútbol digamos.

Madre: Incluso las parejas...

Entrevistada: No, no solamente fútbol.

Entrevistadora: Y con las esposas...

Madre: Con las esposas, sí.

Padre: Y ahora, y los hijos ahora, y los hijos también.

Madre: Y las parejas eran muy...

(Se superponen las voces)

Entrevistadora: ¿Y le gustaba, así, salir con estos amigos?

Entrevistada: Sí, durante muchos años veraneábamos siempre todos juntos. Y bueno, y después durante el año nos veíamos continuamente.

Entrevistadora: Así, en las casas...

Entrevistada: En las casas, sí, en los cumpleaños, en una reunión, en los cumpleaños de nuestros hijos...

Entrevistadora: O sea que le gustaba la .....

Padre: Inclusive salían a cenar juntos también, el grupo, ¿no?, el grupo de ellos.

Entrevistadora: O sea que básicamente era una persona .....

Entrevistada: Sí.

Hermana: Y cuando estaba de buen humor jodía...

Entrevistada: Sí.

Entrevistadora: ¿Era jodón?

Entrevistada: Le encantaba hacer chistes, le encantaba en una reunión, tal vez antes de salir para una reunión le encantaba leer la parte de chistes en los diarios o de pronto leer los chistes, que hay libros específicos... Y la verdad que le encantaba contar chistes y aparte lo hacía muy bien.

Entrevistadora: Ah, se preparaba...

Entrevistada: Sí, se preparaba.

Madre: Y cuando iba a la casa del abuelo, el abuelo gozaba cuando él contaba los chistes, le encantaba escucharlo...

Hermana: Y ahora sigue la nena más chiquita contando los chistes como contaba el papá.

Padre: Sí, sí, sí.

Hermana: Sí, ahora cuando nos reunimos en alguna casa Natalí cuenta los chistes.

Entrevistadora: Qué lindo eso, ¿no?

Hermana: Sí.

Madre: La tía es muy querida por las nenas.

Hermana: Yo también. La verdad que son para mí mis nenas chiquititas, porque la verdad que yo las quiero...

Madre: Y la tuya ya está grande.

Hermana: Sí, la mía ya está grande. Y aparte, son dos nenas amorosas; la verdad que..., inteligentes, buenas, sanas, por suerte...

Madre: Son pecosas como vos.

Entrevistada: Son pecosas. Luis también era pecoso, totalmente pecoso. Sí, las dos son..., sobre todo la más grande.

Madre: Él era pelirrojo de chiquito. Y la nena más grande de Marcela...

Entrevistada: Es entre rubia, pelirroja, castaña... Tiene cien mil colores en el cabello.

Entrevistadora: Son todos pecosos.

Hermana: Y mi hija es pelirroja como era Luis.

Entrevistadora: Bueno, creo que con esto está como pintado Luis, a grandes rasgos, en general...

Padre: Sí.

(Interrupción)

Amigo: Soy muy tímido.

Entrevistadora: Yo también, dale.

Amigo: No, Luis era como... Nosotros lo llamábamos..... porque era muy... ¿Te acordás de eso, no?

Madre: Sí.

Amigo: Ayer le hicieron un reportaje a .....

Entrevistadora: ¿Por qué? A ver.

Amigo: Porque era un canchero, era...

Padre: Le decían, ahora me acuerdo, viene a mi memoria, Lord Sinclair.

Amigo: Claro.

Entrevistadora: ¿Un lord inglés?

Amigo: Claro.

Amigo: Nosotros éramos todos ratas y él siempre fue un cajetilla.

Padre: Un lord inglés.

Amigo: Exactamente.

Madre: Nada más que de pinta, eh.

Entrevistada: Yo creo que es la mejor definición, la de lord inglés.

Entrevistadora: ¿Y vos jugabas al fútbol con él también?

Amigo: Jugué al fútbol, estudié, qué sé yo. Desde chiquitos, desde los diez años. Miramar primero, Miramar primero, y después fue Hacoaj cuando cumplí trece; y después fue el equipo de fútbol de chiquitos y después fue la facultad de grandes.

Padre: Siempre juntos.

Amigo: Y después, bueno, con los dos embarazos, el tuyo y el de Faby, que fueron simultáneos, cuando ..... los chicos. Lo que no me voy a olvidar jamás es el día que iba a hacer la filmación, ¿te acordás?

Entrevistada: Que Stefi todavía me la está reclamando.

Amigo: Yo la tengo.

Entrevistada: Un día la voy a llevar a tu casa para que la vea. Pero yo no la traje a casa, no sale en un video.

Amigo: No es un cassette. Era muy cuidadoso, muy temeroso de la nena.

Madre: Muy temeroso.

Amigo: Muy temeroso.

Entrevistadora: De la primera.

Amigo: Sí. Y estaba... Hacía calor, porque hacía calor, era diciembre, con 30 grados. Y la estábamos filmando ....., y la tenía tapada a la nena. Tenía cuatro meses.

Madre: Es cierto.

Padre: Porque le decían Lucho.

Entrevistada: Y salió, puso un pie en el jardín y volvió a entrar y dijo: "No, hace mucho frío".

Amigo: Hace mucho frío.

Entrevistadora: Era re-*ídishe mame*.

Amigo: Sí.

Padre: Con las nenas.

Entrevistada: Y las nenas se acuerdan que papá...

Padre: Tenías que entrar en puntas de pie en la casa.

Entrevistada: ...los sábados a la mañana se iba a desayunar con ellas al Hyatt.

Amigo: Estilo ...

Padre: Ayer...

Entrevistadora: Ladies inglesas entonces también.

Madre: Ayer nos reíamos...

Padre: Ayer nos reíamos, sí, se estaba acordando ayer.

Madre: Ayer la nena decía: "¿Viste que mi papá nos llevaba al Hyatt a desayunar?".

Entrevistadora: Así lo que de la buena vida era...

Padre: Sí.

Madre: El siempre fue así, siempre fue así. .... realmente desde muy chiquitos eran muy .....

Amigo: Sí, desde muy chiquitos. Éramos varios que seguimos, salvando algunos que no nos vemos ya porque están lejos, ..... estamos acá.

Entrevistadora: ¿Hoy es el cumpleaños de él?

Amigo: Sí.

Entrevistadora: Por eso seguramente vino.

Amigo: Sí, sí.

Madre: .....

Amigo: ..... Bueno, nada más.

Entrevistadora: ¿Y como amigo?

Amigo: Y como amigo, qué te puedo decir, ..... qué te puedo decir. Bueno...

Madre: Muchas gracias por....

Entrevistadora: Viniste justo.